

Riconoscere la contraffazione: Respiratori Elettroventilati

Introduzione

PRIMA DI ACQUISTARE I PRODOTTI PER LA PROTEZIONE RESPIRATORIA 3M, prenditi il tempo necessario per assicurarti di acquistare dispositivi di protezione individuale (DPI) autentici. I prodotti contraffatti o le imitazioni potrebbero non fornire la stessa protezione dei DPI 3M autentici.

Si prega di notare che c'è un numero crescente di respiratori e componenti non 3M presenti nei mercati online quando si cercano prodotti per la protezione delle vie respiratorie 3M. Questi prodotti possono sembrare quasi identici ai respiratori, ai filtri o alle cartucce 3M, ma non sono prodotti 3M. Spesso utilizzano gli stessi codici prodotto, gli stessi colori, le stesse etichette, ecc. di 3M. Questi respiratori possono infatti essere prodotti contraffatti o imitazioni

- **I prodotti contraffatti** sono prodotti che hanno l'intento di ingannare le persone e indurle a credere che gli articoli siano autentici quando non lo sono. Questi prodotti sono fabbricati senza l'autorizzazione del proprietario del marchio. Portano un marchio come 3M, ma non sono autentici.
- **Le imitazioni** sono realizzate per imitare il prodotto del marchio originale. Spesso utilizzano gli stessi numeri di modello e colori del prodotto di marca originale, ma non riportano il nome del marchio del prodotto che stanno copiando.

Sia i prodotti contraffatti che le imitazioni costituiscono un problema per gli utenti finali che si aspettano le stesse prestazioni del prodotto originale; tuttavia per realizzare questi prodotti vengono utilizzati processi e materiali sconosciuti, con controlli di qualità sconosciuti o inesistenti. Non sono testati e approvati come i prodotti originali a marchio 3M e possono rappresentare un rischio significativo per la salute e la sicurezza dell'utente.

I prodotti per la protezione delle vie respiratorie approvati sono soggetti a standard di prestazione che includono serie di test specifici. Questi possono includere sia test fisici che test di adattabilità su soggetti umani per garantire che il prodotto funzioni secondo criteri appropriati per il tipo di respiratore specifico. Questi test sono delineati negli standard applicabili per ogni regione, ad esempio NIOSH in USAC, GB in Cina ed EN in Europa. Per i prodotti respiratori 3M, si noti che sono distribuiti e venduti solo nelle regioni in cui sono stati testati e approvati secondo gli standard normativi appropriati. Il copricapo e i componenti del filtro e/o della cartuccia sono testati e approvati come sistema. Pertanto, è importante assicurarsi di avere sia un copricapo originale che filtri/cartucce originali.

L'utilizzo di componenti non approvati invaliderà l'approvazione e potenzialmente metterà l'utente a rischio di essere esposto al pericolo da cui sta cercando di proteggersi.

Questi suggerimenti possono aiutarti ad acquistare prodotti originali per la protezione delle vie respiratorie 3M:

- Si prega di leggere attentamente la descrizione per assicurarsi che identifichi 3M come produttore.
- Le descrizioni dei prodotti 3M saranno scritte con un linguaggio chiaro e grammaticalmente corretto
- Per i sistemi respiratori, assicurarsi che sia dichiarata l'approvazione valida nella regione
- Fai attenzione al prezzo, spesso i prodotti contraffatti e le imitazioni hanno un prezzo significativamente inferiore rispetto ai prodotti originali 3M.
- Se stai acquistando da un venditore online, è più probabile che tu riceva un prodotto autentico quando acquisti direttamente da quel venditore, piuttosto che da un venditore di terze parti che utilizza la piattaforma.
- Acquista sempre i prodotti 3M tramite un distributore autorizzato 3M. In caso di dubbio, è possibile contattare un rappresentante di vendita 3M locale per individuare un distributore autorizzato 3M.

Guida alla contraffazione

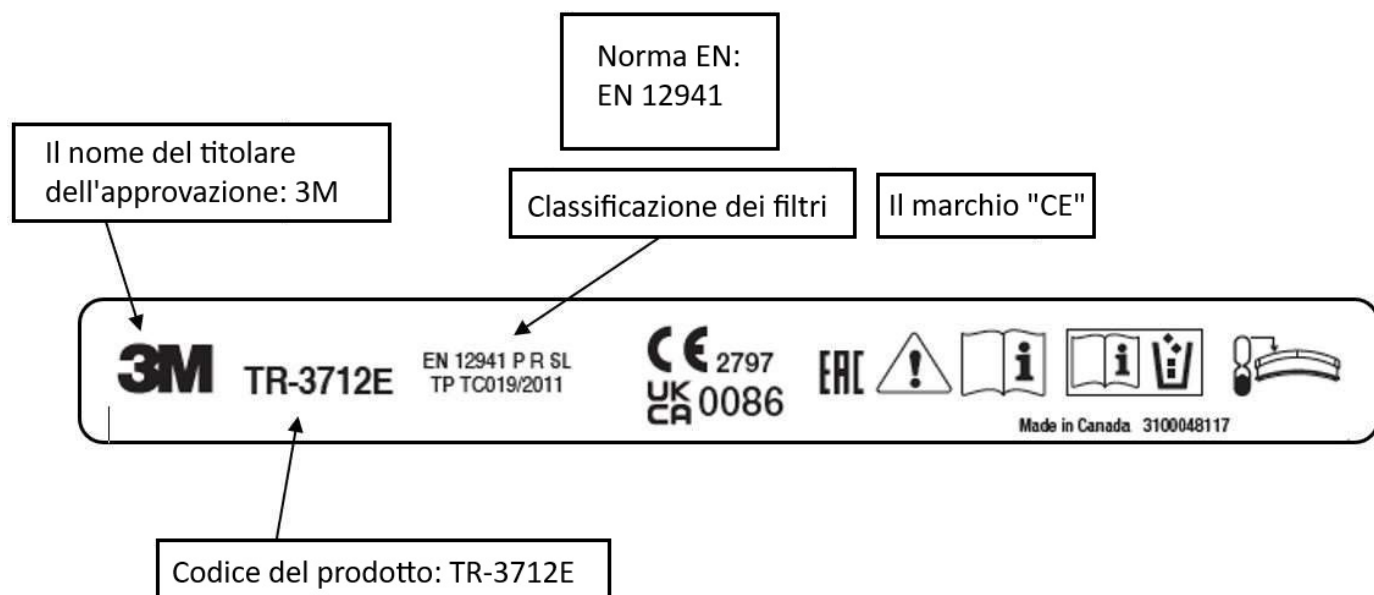
Si prega di utilizzare la guida di seguito per assicurarsi di acquistare un prodotto 3M originale.

Filtri antiparticolato 3M™ Versaflo™ TR-300/TR-300+ (CE)	
Filtri antiparticolato 3M™ Versaflo™ TR-600/TR-800 (CE)	

I filtri contraffatti e le imitazioni possono presentare informazioni mancanti sull'etichetta abbreviata (ad esempio, marcature) che sono richieste sui filtri approvati.

I filtri approvati devono indicare:

- Il nome del titolare dell'approvazione
- Classificazione dei filtri
- Norma EN
- Codice del prodotto
- Il marchio "CE"
- Numero di lotto e data di scadenza (situati sul filtro, a fronte dell'etichetta)

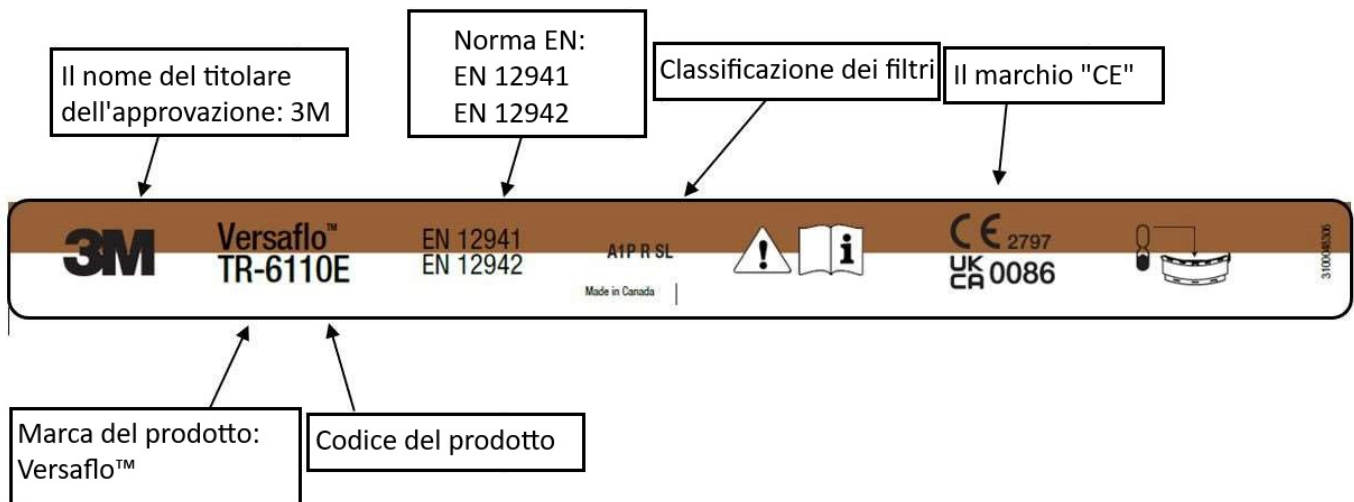


Filtri per gas e vapori 3M™ Versaflo™ TR-600/TR-800 (CE)	
--	--

I filtri contraffatti e le imitazioni possono presentare informazioni mancanti sull'etichetta abbreviata (ad esempio, marcature) che sono richieste sui filtri approvati.

I filtri approvati devono indicare:

- Il nome del titolare dell'approvazione
- Classificazione dei filtri
- Norma EN
- Codice del prodotto
- Il marchio "CE"
- Numero di lotto e data di scadenza (situati sul filtro, a fronte dell'etichetta)



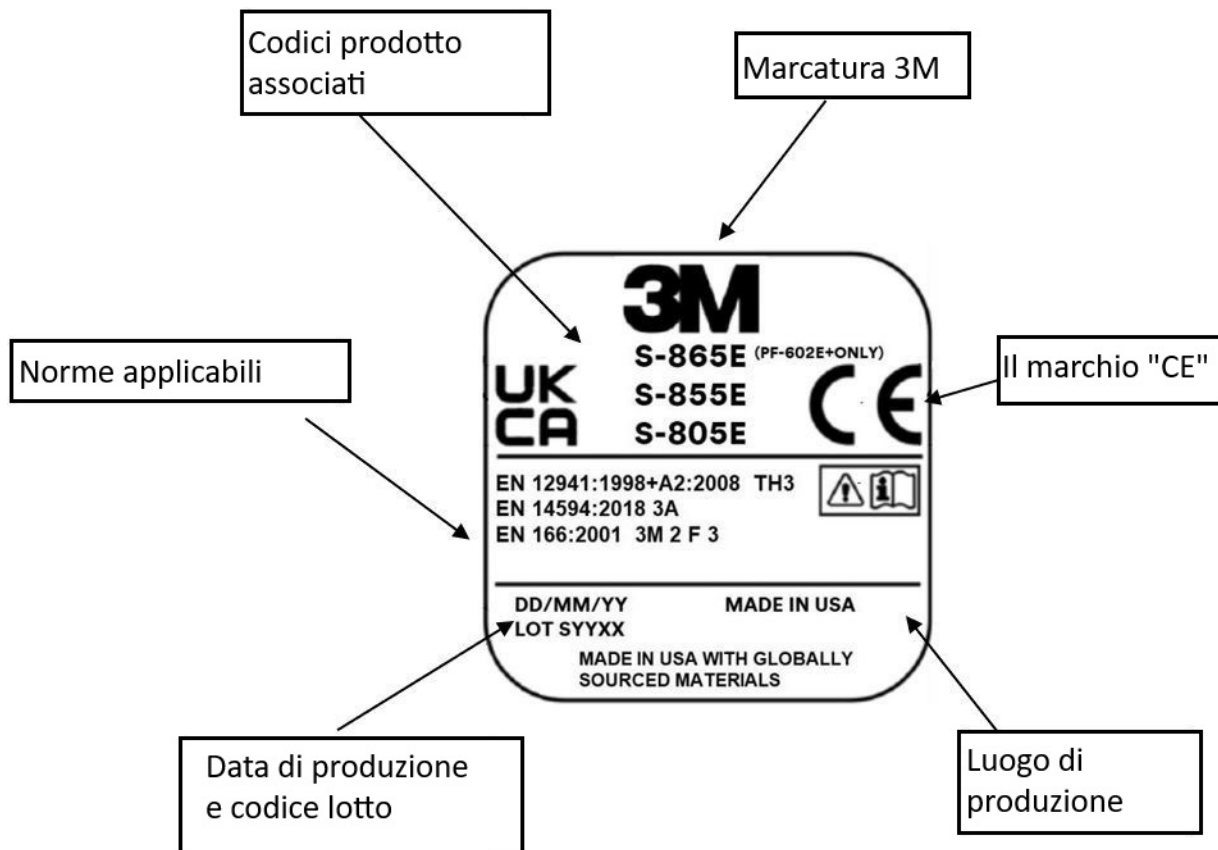
Cappucci 3M™ Versaflo™ serie S (CE)

Cappucci con sospensione integrata **S-133S/L, S-333SG, S-333LG, S-433S/L, S-533S/L**

Cappucci con sospensione Premium: **S-605, S-607, S-707, S-805E**

I cappucci contraffatti possono avere informazioni mancanti sull'etichetta adesiva abbreviata (ad esempio, marcature). Le etichette approvate del cappuccio della serie S devono essere adesive all'interno del cappuccio e indicare:

- Marcatura 3M
- Codici prodotto associati
- Norme applicabili
- Luogo di produzione
- Data di produzione e codice lotto
- Il marchio "CE"



Come segnalare prodotti contraffatti o le imitazioni?

Segnalazione a 3M

Gli utenti che hanno acquistato respiratori 3M sospetti di contraffazione o imitazione possono segnalarlo a 3M andando su [3M.co.uk/verify](https://www.3m.co.uk/verify). Crediamo che ogni cliente che desidera acquistare un prodotto 3M debba ricevere sempre un prodotto 3M autentico.



Divisione Sicurezza Personale

Centro 3M, edificio 235-2W-70
San Paolo, MN 55144-1000

I prodotti 3M PSD sono solo per uso professionale.

3M Canada
Casella postale 5757
Londra, Ontario N6A 4T1

in Stati Uniti d'America
Servizio Tecnico 1-800-243-4630

Servizio Clienti 1-800-328-1667
[3M.com/workersafety](https://www.3m.com/workersafety)

In Canada

Servizio Tecnico Servizio clienti 1-800-267-4414
[3M.ca/Safety](https://www.3m.ca/Safety) 1-800-364-3577

© 3M 2025. Tutti i diritti riservati. 3M è un marchio di 3M Company e i suoi affiliati.

Utilizzato su licenza in Canada. Tutti gli altri marchi sono di proprietà dei rispettivi proprietari. Si prega di riciclare.